

BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT - BROWNELLS BARREL VISE BUSHING MOLDING BLOCK

Molds Form-Fit Bushings That Won't Mar The Metal

Convenient, easy-to-use kit allows the gunsmith to cast perfectly fitted, barrel vise bushings for hard-to-match barrel contours and sizes. Machined, aluminum block accepts barrels up to 1¾" in diameter. Brownells Steel Bed™ forms super-strength, precision-fit bushings that hold extra tight without scratching or marring the metal surface. Finished bushings fit Brownells Barrel Vise and Universal Clamping Block. Instructions included.



Attributes

- Name: BROWNELLS BARREL VISE BUSHING MOLDING BLOCK
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080861100
- Mfr. No.:
- Style: Bushing
- Delivery weight: 0.771kg
- UPC: 050806104501

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für das BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el KIT DE MOLDEO DE BUJES DE VISE DE CAÑÓN](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le KIT DE MOULE DE BUSHING DE VISE DE CANON](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla ZESTAWU DO ODLEWANIA TULEI IMADŁA LUFY](#)
- [Suomi: Turvaohjeet BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT:lle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro sadu BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT](#)

Sicherheitsanleitung für das BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT

Einleitung

Vielen Dank, dass du das BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT von Brownells gekauft hast. Dieses Set wurde entwickelt, um Büchsenmachern zu helfen, perfekt passende Barrel Vise Bushings für verschiedene Laufkonturen und -größen zu gießen. Um eine sichere und effektive Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten, lies bitte die folgenden Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Lies und verstehe die Anweisungen, bevor du das Produkt verwendest.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt vor der Verwendung auf Schäden. Verwende es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Handschuhe und Schutzbrille beim Umgang mit Materialien.
- Sorge für einen sauberen und organisierten Arbeitsplatz, um Unfälle zu vermeiden.
- Befolge alle lokalen Vorschriften bezüglich der Verwendung und Entsorgung von Materialien.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen zur Verwendung

- **Gefahrenidentifikation:**
 - Das Set enthält Harz und Härter, die Hautreizungen verursachen können. Vermeide Hautkontakt.
 - Das Trennmittel kann schädlich sein, wenn es eingeatmet oder verschluckt wird. Verwende es in einem gut belüfteten Bereich.
- **Vermeidung von Gefahren:**
 - Trage immer Handschuhe beim Umgang mit Harz, Härter und Trennmitteln.
 - Verwende eine Maske, wenn du empfindlich auf Dämpfe reagierst.
 - Halte alle Materialien von offenen Flammen und Wärmequellen fern.
 - Iss oder trinke nicht, während du das Set verwendest.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und frei von Unordnung ist.
- Versammle alle Komponenten: Aluminiumblock, Harz, Härter, Trennmittel, Messlöffel, Mischschale, Rührstäbe und Farbpacks.

2. Mischen der Materialien:

- In einem gut belüfteten Bereich, messe 1½ fl. oz. Harz und 1½ fl. oz. Härter ab.
- Gieße beides in die Mischschale.
- Verwende einen Rührstab, um gründlich zu rühren, bis die Mischung einheitlich ist.
- Wenn gewünscht, füge braune oder schwarze Farbe hinzu, um die gewünschte Farbe zu erzielen, und mische gut.

3. Auftragen des Trennmittels:

- Verwende einen der Trennmittelapplikatoren, um eine dünne Schicht Trennmittel im Inneren des Aluminiumblocks aufzutragen.
- Achte auf eine gleichmäßige Abdeckung, um zu verhindern, dass die Bushing kleben bleibt.

4. Gießen der Bushing:

- Gieße vorsichtig die gemischte Harz und Härterlösung in den Aluminiumblock.
- Lass die Mischung gemäß den Anweisungen des Herstellers (in der Regel einige Stunden) aushärten.
- Nach dem Aushärten entferne die Bushing vorsichtig aus dem Block.

5. Endinspektion:

- Überprüfe die fertige Bushing auf Unvollkommenheiten.
- Stelle sicher, dass sie sicher im Brownells Barrel Vise und im Universal Clamping Block sitzt.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge ungenutztes Harz, Härter und Trennmittel gemäß den lokalen Vorschriften.
- Gieße keine Materialien in den Abfluss oder wirf sie in den normalen Müll.
- Überprüfe die lokalen Richtlinien zur Entsorgung von gefährlichen Abfällen, falls erforderlich.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder weitere Unterstützung, bitte die Kontaktdaten in der Produktverpackung oder auf der Website des Herstellers beachten.

Vielen Dank, dass du diese Sicherheitsanweisungen befolgst. Deine Sicherheit und Zufriedenheit sind unsere obersten Prioritäten. Viel Spaß mit deinem BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT!

Safety Instruction Guide for BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT

Introduction

Thank you for purchasing the BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT from Brownells. This kit is designed to help gunsmiths create perfectly fitted barrel vise bushings for various barrel contours and sizes. To ensure safe and effective use of this product, please read and follow the safety instructions provided in this guide.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the product.
- Use the product only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the product for any damage before use. Do not use if damaged.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE) such as gloves and safety goggles when handling materials.
- Ensure a clean and organized workspace to prevent accidents.
- Follow all local regulations regarding the use and disposal of materials.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Identification:**
 - The kit includes resin and hardener that may cause skin irritation. Avoid skin contact.
 - The release agent may be harmful if ingested or inhaled. Use in a wellventilated area.
- **Avoiding Hazards:**
 - Always wear gloves when handling resin, hardener, and release agents.
 - Use a mask if you are sensitive to fumes.
 - Keep all materials away from open flames and heat sources.
 - Do not eat or drink while using the kit.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Ensure your workspace is clean and free of clutter.
- Gather all components: aluminum block, resin, hardener, release agent, measuring spoon, mixing dish, mixing sticks, and dye paks.

2. Mixing the Materials:

- In a wellventilated area, measure 1½ fl. oz. of resin and 1½ fl. oz. of hardener.
- Pour both into the mixing dish.
- Use a mixing stick to stir thoroughly until the mixture is uniform.
- If desired, add brown or black dye to achieve the desired color and mix well.

3. Applying the Release Agent:

- Use one of the release agent applicators to apply a thin layer of release agent inside the aluminum block.
- Ensure even coverage to prevent the bushing from sticking.

4. Casting the Bushing:

- Carefully pour the mixed resin and hardener into the aluminum block.
- Allow the mixture to set according to the manufacturer's instructions (typically a few hours).
- Once cured, carefully remove the bushing from the block.

5. Final Inspection:

- Inspect the finished bushing for any imperfections.
- Ensure it fits securely in the Brownells Barrel Vise and Universal Clamping Block.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused resin, hardener, and release agent according to local regulations.
- Do not pour materials down the drain or throw them in regular trash.
- Check local guidelines for hazardous waste disposal if necessary.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance, please refer to the contact information provided with your product packaging or visit the manufacturer's website.

Thank you for following these safety instructions. Your safety and satisfaction are our top priorities. Enjoy using your BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el KIT DE MOLDEO DE BUJES DE VISE DE CAÑÓN

Introducción

Gracias por adquirir el KIT DE MOLDEO DE BUJES DE VISE DE CAÑÓN de Brownells. Este kit está diseñado para ayudar a los armeros a crear bujes de vise de cañón perfectamente ajustados para varios contornos y tamaños de cañón. Para garantizar un uso seguro y efectivo de este producto, por favor lee y sigue las instrucciones de seguridad proporcionadas en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre lee y comprende las instrucciones antes de usar el producto.
- Utiliza el producto solo para el propósito previsto.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona el producto en busca de daños antes de usarlo. No lo utilices si está dañado.
- Usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como guantes y gafas de seguridad, al manipular los materiales.
- Asegúrate de tener un espacio de trabajo limpio y organizado para prevenir accidentes.
- Cumple con todas las regulaciones locales sobre el uso y la eliminación de materiales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros:**
 - El kit incluye resina y endurecedor que pueden causar irritación en la piel. Evita el contacto con la piel.
 - El agente desmoldeante puede ser perjudicial si se ingiere o inhala. Utiliza en un área bien ventilada.
- **Evitando Peligros:**
 - Siempre usa guantes al manipular resina, endurecedor y agentes desmoldeantes.
 - Usa una mascarilla si eres sensible a los vapores.
 - Mantén todos los materiales alejados de llamas abiertas y fuentes de calor.
 - No comas ni bebas mientras uses el kit.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que tu espacio de trabajo esté limpio y libre de desorden.
- Reúne todos los componentes: bloque de aluminio, resina, endurecedor, agente desmoldeante, cuchara medidora, plato de mezcla, palitos de mezcla y paquetes de tinte.

2. Mezclando los Materiales:

- En un área bien ventilada, mide 1½ fl. oz. de resina y 1½ fl. oz. de endurecedor.
- Vierte ambos en el plato de mezcla.
- Usa un palito de mezcla para revolver a fondo hasta que la mezcla sea uniforme.
- Si lo deseas, agrega tinte marrón o negro para lograr el color deseado y mezcla bien.

3. Aplicando el Agente Desmoldeante:

- Usa uno de los aplicadores de agente desmoldeante para aplicar una capa delgada de agente desmoldeante dentro del bloque de aluminio.
- Asegúrate de una cobertura uniforme para evitar que el buje se pegue.

4. Fundición del Buje:

- Vierte cuidadosamente la mezcla de resina y endurecedor en el bloque de aluminio.
- Deja que la mezcla se endurezca de acuerdo con las instrucciones del fabricante (típicamente unas pocas horas).
- Una vez curado, retira cuidadosamente el buje del bloque.

5. Inspección Final:

- Inspecciona el buje terminado en busca de imperfecciones.
- Asegúrate de que encaje de manera segura en el Tornillo de Cañón de Brownells y en el Bloque de Sujeción Universal.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier resina, endurecedor y agente desmoldeante no utilizado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No viertas materiales por el desagüe ni los tires a la basura regular.
- Consulta las pautas locales para la eliminación de desechos peligrosos si es necesario.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta de seguridad o asistencia adicional, por favor consulta la información de contacto proporcionada con el empaque de tu producto o visita el sitio web del fabricante.

Gracias por seguir estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad y satisfacción son nuestras principales prioridades. ¡Disfruta usando tu KIT DE MOLDEO DE BUJES DE VISE DE CAÑÓN!

Guide de Sécurité pour le KIT DE MOULE DE BUSHING DE VISE DE CANON

Introduction

Merci d'avoir acheté le KIT DE MOULE DE BUSHING DE VISE DE CANON de Brownells. Ce kit est conçu pour aider les armuriers à créer des douilles de vise de canon parfaitement ajustées pour divers contours et tailles de canon. Pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit, veuillez lire et suivre les instructions de sécurité fournies dans ce guide.

Directives de Sécurité Générales

- Toujours lire et comprendre les instructions avant d'utiliser le produit.
- Utiliser le produit uniquement pour son usage prévu.
- Garder le produit hors de portée des enfants et des individus vulnérables.
- Inspecter le produit pour tout dommage avant utilisation. Ne pas utiliser s'il est endommagé.
- Porter des équipements de protection individuelle appropriés (EPI) tels que des gants et des lunettes de sécurité lors de la manipulation des matériaux.
- Assurer un espace de travail propre et organisé pour prévenir les accidents.
- Respecter toutes les réglementations locales concernant l'utilisation et l'élimination des matériaux.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Identification des Risques :**
 - Le kit comprend de la résine et un durcisseur qui peuvent provoquer des irritations cutanées. Évitez tout contact avec la peau.
 - L'agent de démoulage peut être nocif s'il est ingéré ou inhalé. Utilisez-le dans un espace bien ventilé.
- **Éviter les Risques :**
 - Toujours porter des gants lors de la manipulation de la résine, du durcisseur et des agents de démoulage.
 - Utiliser un masque si vous êtes sensible aux émanations.
 - Garder tous les matériaux éloignés des flammes nues et des sources de chaleur.
 - Ne pas manger ni boire pendant l'utilisation du kit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assurez-vous que votre espace de travail est propre et dégagé.
- Rassemblez tous les composants : bloc en aluminium, résine, durcisseur, agent de démoulage, cuillère doseuse, récipient de mélange, bâtons de mélange et sachets de teinture.

2. Mélange des Matériaux :

- Dans une zone bien ventilée, mesurez 1½ fl. oz. de résine et 1½ fl. oz. de durcisseur.
- Versez les deux dans le récipient de mélange.
- Utilisez un bâton de mélange pour remuer soigneusement jusqu'à ce que le mélange soit homogène.
- Si désiré, ajoutez de la teinture marron ou noire pour obtenir la couleur souhaitée et mélangez bien.

3. Application de l'Agent de Démoulage :

- Utilisez l'un des applicateurs d'agent de démoulage pour appliquer une fine couche d'agent à l'intérieur du bloc en aluminium.
- Assurez-vous d'une couverture uniforme pour éviter que la douille ne colle.

4. Coulage de la Douille :

- Versez soigneusement le mélange de résine et de durcisseur dans le bloc en aluminium.
- Laissez le mélange prendre selon les instructions du fabricant (généralement quelques heures).
- Une fois durci, retirez délicatement la douille du bloc.

5. Inspection Finale :

- Inspectez la douille finie pour toute imperfection.
- Assurez-vous qu'elle s'ajuste correctement dans la Vise de Canon Brownells et le Bloc de Serrage Universel.

Instructions d'Élimination

- Éliminez toute résine, durcisseur et agent de démoulage non utilisé conformément aux réglementations locales.
- Ne pas verser les matériaux dans l'évier ou les jeter dans les déchets ordinaires.
- Consultez les directives locales pour l'élimination des déchets dangereux si nécessaire.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance supplémentaire, veuillez vous référer aux informations de contact fournies avec votre emballage de produit ou visiter le site Web du fabricant.

Merci de suivre ces instructions de sécurité. Votre sécurité et votre satisfaction sont nos priorités. Profitez de votre KIT DE MOULE DE BUSHING DE VISE DE CANON !

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT

Introduzione

Grazie per aver acquistato il BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT di Brownells. Questo kit è progettato per aiutare i gunsmith a creare boccole per morse perfettamente adattate a vari contorni e dimensioni delle canne. Per garantire un uso sicuro ed efficace di questo prodotto, si prega di leggere e seguire le istruzioni di sicurezza fornite in questa guida.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggere e comprendere sempre le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare il prodotto per eventuali danni prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- Indossare un adeguato equipaggiamento di protezione personale (DPI) come guanti e occhiali di sicurezza quando si maneggiano materiali.
- Garantire uno spazio di lavoro pulito e organizzato per prevenire incidenti.
- Seguire tutte le normative locali riguardanti l'uso e lo smaltimento dei materiali.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Identificazione dei Rischi:**
 - Il kit include resina e indurente che possono causare irritazione della pelle. Evitare il contatto con la pelle.
 - L'agente distaccante può essere dannoso se ingerito o inalato. Utilizzare in un'area ben ventilata.
- **Evitare i Rischi:**
 - Indossare sempre guanti quando si maneggiano resina, indurente e agenti distaccanti.
 - Utilizzare una maschera se si è sensibili ai fumi.
 - Tenere tutti i materiali lontano da fiamme libere e fonti di calore.
 - Non mangiare né bere mentre si utilizza il kit.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi che il proprio spazio di lavoro sia pulito e privo di ingombri.
- Raccogliere tutti i componenti: blocco in alluminio, resina, indurente, agente distaccante, cucchiaio dosatore, piatto per mescolare, bastoncini per mescolare e pacchetti di colorante.

2. Miscelazione dei Materiali:

- In un'area ben ventilata, misurare 1½ fl. oz. di resina e 1½ fl. oz. di indurente.
- Versare entrambi nel piatto per mescolare.
- Utilizzare un bastoncino per mescolare accuratamente fino a ottenere un composto uniforme.
- Se desiderato, aggiungere colorante marrone o nero per ottenere il colore desiderato e mescolare bene.

3. Applicazione dell'Agente Distaccante:

- Utilizzare uno degli applicatori di agente distaccante per applicare uno strato sottile di agente distaccante all'interno del blocco in alluminio.
- Assicurarsi di avere una copertura uniforme per prevenire l'adesione della boccola.

4. Colata della Boccola:

- Versare con attenzione la resina e l'indurente miscelati nel blocco in alluminio.
- Lasciare indurire il composto secondo le istruzioni del produttore (tipicamente alcune ore).
- Una volta indurita, rimuovere con cautela la boccola dal blocco.

5. Ispezione Finale:

- Ispezionare la boccola finita per eventuali imperfezioni.
- Assicurarsi che si adatti in modo sicuro alla Morsa per Canne Brownells e al Blocco di Serraggio Universale.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire eventuali residui di resina, indurente e agente distaccante secondo le normative locali.
- Non versare i materiali nello scarico né gettarli nella spazzatura normale.
- Controllare le linee guida locali per lo smaltimento dei rifiuti pericolosi, se necessario.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda di sicurezza o ulteriore assistenza, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite con l'imballaggio del prodotto o visitare il sito web del produttore.

Grazie per aver seguito queste istruzioni di sicurezza. La vostra sicurezza e soddisfazione sono le nostre massime priorità. Buon utilizzo del vostro BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT!

Instrukcja bezpieczeństwa dla ZESTAWU DO ODLEWANIA TULEI IMADŁA LUFY

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup ZESTAWU DO ODLEWANIA TULEI IMADŁA LUFY od Brownells. Zestaw ten został zaprojektowany, aby pomóc rusznikarzom w tworzeniu idealnie dopasowanych tulei do imadła lufy dla różnych konturów i rozmiarów luf. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z tego produktu, prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie instrukcji bezpieczeństwa zawartych w tym przewodniku.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Zawsze zapoznaj się z instrukcjami przed użyciem produktu.
- Używaj produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Sprawdź produkt pod kątem uszkodzeń przed użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzony.
- Noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak rękawice i gogle ochronne, podczas obsługi materiałów.
- Utrzymuj czyste i uporządkowane miejsce pracy, aby zapobiec wypadkom.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów dotyczących użycia i utylizacji materiałów.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- **Identyfikacja zagrożeń:**
 - Zestaw zawiera żywicę i utwardzacz, które mogą powodować podrażnienia skóry. Unikaj kontaktu ze skórą.
 - Środek do uwalniania może być szkodliwy, jeśli zostanie połknięty lub wdychany. Używaj w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
- **Unikanie zagrożeń:**
 - Zawsze noś rękawice podczas obsługi żywicy, utwardzacza i środków uwalniających.
 - Użyj maski, jeśli jesteś wrażliwy na opary.
 - Trzymaj wszystkie materiały z dala od otwartego ognia i źródeł ciepła.
 - Nie jedz ani nie pij podczas korzystania z zestawu.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest czyste i wolne od zbędnych przedmiotów.
- Zbierz wszystkie komponenty: blok aluminiowy, żywicę, utwardzacz, środek do uwalniania, miarkę, naczynie do mieszania, patyczki do mieszania oraz pakiety barwników.

2. Mieszanie materiałów:

- W dobrze wentylowanym pomieszczeniu zmierz 1½ fl. oz. żywicy i 1½ fl. oz. utwardzacza.
- Wlej oba składniki do naczynia do mieszania.
- Użyj patyczka do mieszania, aby dokładnie wymieszać, aż mieszanka będzie jednolita.
- Jeśli chcesz, dodaj brązowy lub czarny barwnik, aby uzyskać pożądany kolor, i dobrze wymieszaj.

3. Aplikacja środka do uwalniania:

- Użyj jednego z aplikatorów środka do uwalniania, aby nałożyć cienką warstwę środka do uwalniania wewnątrz bloku aluminiowego.
- Upewnij się, że pokrycie jest równomierne, aby zapobiec przyklejaniu się tulei.

4. Odlewanie tulei:

- Ostrożnie wlej wymieszaną żywicę i utwardzacz do bloku aluminiowego.
- Pozwól mieszance stwardnieć zgodnie z instrukcjami producenta (zazwyczaj kilka godzin).
- Po utwardzeniu ostrożnie wyjmij tuleję z bloku.

5. Ostateczna inspekcja:

- Sprawdź gotową tuleję pod kątem jakichkolwiek niedoskonałości.
- Upewnij się, że pasuje bezpiecznie do imadła lufy Brownells oraz uniwersalnego bloku zaciskowego.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie niewykorzystane żywice, utwardzacze i środki do uwalniania zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wylewaj materiałów do zlewu ani nie wrzucaj ich do zwykłych śmieci.
- Sprawdź lokalne wytyczne dotyczące utylizacji odpadów niebezpiecznych, jeśli to konieczne.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszej pomocy, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi zawartymi w opakowaniu produktu lub odwiedzenie strony internetowej producenta.

Dziękujemy za przestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są dla nas najważniejsze. Ciesz się korzystaniem z ZESTAWU DO ODLEWANIA TULEI IMADŁA LUFY!

Turvaohjeet BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT:lle

Johdanto

Kiitos, että ostit BARREL VISE BUSHING MOLDING KITin Brownellsilta. Tämä sarja on suunniteltu auttamaan asennoijia valamaan täydellisesti sovitettuja piippuvisebushingsit erilaisille piippumuodoille ja kokoille. Varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön, lue ja seuraa tämän oppaan turvallisuusohjeita.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Lue ja ymmärrä ohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista tuote mahdollisten vaurioiden varalta ennen käyttöä. Älä käytä, jos tuote on vaurioitunut.
- Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten käsineitä ja suojalaseja, käsitellessäsi materiaaleja.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty onnettomuuksien estämiseksi.
- Noudata kaikkia paikallisia sääntöjä materiaalien käytön ja hävittämisen suhteen.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- **Vaarojen tunnistaminen:**
 - Sarja sisältää hartseja ja kovettajia, jotka voivat aiheuttaa ihoärsytystä. Vältä ihokosketusta.
 - Irrotusaine voi olla haitallinen, jos sitä nielaisitaan tai hengitetään. Käytä hyvin tuuletetussa tilassa.
- **Vaarojen välttäminen:**
 - Käytä aina käsineitä käsitellessäsi hartseja, kovettajia ja irrotusaineita.
 - Käytä maskia, jos olet herkkä höyryille.
 - Pidä kaikki materiaalit kaukana avotulista ja lämpölähteistä.
 - Älä syö tai juo käytön aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja vapaa häiriötekijöistä.
- Kerää kaikki komponentit: alumiiniblokki, hartsit, kovettaja, irrotusaine, mittalusikka, sekoitusastia, sekoitustikut ja väripaketit.

2. Materiaalien sekoittaminen:

- Hyvin tuuletetussa tilassa, mittaa 1½ fl. oz. hartseja ja 1½ fl. oz. kovettajaa.
- Kaada molemmat sekoitusastiaan.
- Käytä sekoitustikkua sekoittaaksesi huolellisesti, kunnes seos on tasainen.
- Halutessasi voit lisätä ruskeaa tai mustaa väriä saavuttaaksesi toivotun värin ja sekoita hyvin.

3. Irrotusaineen levittäminen:

- Käytä yhtä irrotusaineen levitystyynyistä levittääksesi ohut kerros irrotusainetta alumiiniblokin sisäpuolelle.
- Varmista tasainen peitto estääksesi bushingin tarttumisen.

4. Bushingin valaminen:

- Kaada varovasti sekoitettu hartsi ja kovettaja alumiiniblokkiin.
- Anna seoksen kovettua valmistajan ohjeiden mukaan (yleensä muutama tunti).
- Kun se on kovettunut, poista bushingi varovasti blokista.

5. Loppu tarkastus:

- Tarkista valmis bushingi mahdollisten virheiden varalta.
- Varmista, että se sopii tiukasti Brownellsin piippuviseeseen ja yleiseen puristuslohkoon.

Hävittämisohteet

- Hävitä käyttämättömät hartsi, kovettaja ja irrotusaine paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä kaada materiaaleja viemäriin tai heitä niitä tavallisiin roskakoreihin.
- Tarkista paikalliset ohjeet vaarallisten jätteiden hävittämisestä, jos tarpeen.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai tarvitset lisäapua, viittaa tuotepakkauksen mukana olevaan yhteystietoon tai vieraile valmistajan verkkosivustolla.

Kiitos, että noudatat näitä turvallisuusohjeita. Turvallisuutesi ja tyytyväisyytesi ovat meille ensisijaisia. Nauti BARREL VISE BUSHING MOLDING KITin käytöstä!

Säkerhetsinstruktioner för BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT

Introduktion

Tack för att du har köpt BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT från Brownells. Detta kit är utformat för att hjälpa vapensmeder att skapa perfekt anpassade pipvisselringar för olika pipkonturer och storlekar. För att säkerställa säker och effektiv användning av denna produkt, vänligen läs och följ säkerhetsinstruktionerna som anges i denna guide.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Läs alltid och förstå instruktionerna innan du använder produkten.
- Använd produkten endast för sitt avsedda syfte.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera produkten för eventuella skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Använd lämplig personlig skyddsutrustning (PPE) såsom handskar och skyddsglasögon vid hantering av material.
- Säkerställ en ren och organiserad arbetsyta för att förebygga olyckor.
- Följ alla lokala regler och förordningar angående användning och bortskaffande av material.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Identifiering av risker:**
 - Kitet innehåller harts och härdare som kan orsaka hudirritation. Undvik kontakt med huden.
 - Släppmedlet kan vara skadligt om det sväljs eller inandas. Använd i ett välventilerat område.
- **Undvikande av risker:**
 - Använd alltid handskar när du hanterar harts, härdare och släppmedel.
 - Använd en mask om du är känslig för ångor.
 - Håll alla material borta från öppen eld och värmekällor.
 - Ät eller drick inte medan du använder kitet.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Säkerställ att din arbetsyta är ren och fri från skräp.
- Samla alla komponenter: aluminiumblock, harts, härdare, släppmedel, mätspoon, blandningsskål, blandningspinnar och färgpulver.

2. Blandning av material:

- I ett välventilerat område, mät 1½ fl. oz. harts och 1½ fl. oz. härdare.
- Häll båda i blandningsskålen.
- Använd en blandningspinne för att röra om noggrant tills blandningen är enhetlig.
- Om så önskas, tillsätt brunt eller svart färgpulver för att nå önskad färg och blanda väl.

3. Applicering av släppmedel:

- Använd en av applicatorerna för släppmedel för att applicera ett tunt lager släppmedel inuti aluminiumblocket.
- Säkerställ jämn täckning för att förhindra att bushingen fastnar.

4. Gjutning av bushingen:

- Häll försiktigt den blandade hartset och härdaren i aluminiumblocket.
- Låt blandningen stelna enligt tillverkarens instruktioner (vanligtvis några timmar).
- När den har härdat, ta försiktigt bort bushingen från blocket.

5. Slutinspektion:

- Inspektera den färdiga bushingen för eventuella imperfektioner.
- Säkerställ att den passar säkert i Brownells Barrel Vise och Universal Clamping Block.

Bortskaffande av instruktioner

- Bortskaffa eventuellt oanvänt harts, härdare och släppmedel enligt lokala regler.
- Häll inte material i avloppet eller släng dem i vanlig soptunna.
- Kontrollera lokala riktlinjer för farligt avfall om nödvändigt.

Kontaktinformation för ytterligare support

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare hjälp, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som medföljer din produktförpackning eller besök tillverkarens webbplats.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och tillfredsställelse är våra högsta prioriteringar. Njut av att använda ditt BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT!

Bezpečnostní pokyny pro sadu BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili sadu BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT od společnosti Brownells. Tato sada je navržena tak, aby pomohla zbrojářům vytvářet dokonale přizpůsobené podložky svěráku na hlavně pro různé kontury a velikosti hlavně. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní použití tohoto produktu, prosím, přečtěte si a dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v této příručce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy si přečtěte a pochopte pokyny před použitím produktu.
- Používejte produkt pouze k zamýšlenému účelu.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných jednotlivců.
- Před použitím zkontrolujte produkt na případné poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozen.
- Při manipulaci s materiály noste vhodné osobní ochranné prostředky (PPE), jako jsou rukavice a ochranné brýle.
- Zajistěte čisté a organizované pracovní prostředí, abyste předešli nehodám.
- Dodržujte všechny místní předpisy týkající se používání a likvidace materiálů.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- **Identifikace nebezpečí:**
 - Sada obsahuje pryskyřici a tvrdidlo, které mohou způsobit podráždění pokožky. Vyvarujte se kontaktu s pokožkou.
 - Uvolňovací činidlo může být škodlivé, pokud se vdechuje nebo požívá. Používejte v dobře větrané oblasti.
- **Vyhýbání se nebezpečím:**
 - Vždy noste rukavice při manipulaci s pryskyřicí, tvrdidlem a uvolňovacími činidly.
 - Použijte masku, pokud jste citliví na výpary.
 - Udržujte všechny materiály daleko od otevřeného ohně a zdrojů tepla.
 - Nejezte ani nepijte během používání sady.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Zajistěte, aby vaše pracovní prostředí bylo čisté a bez nepořádku.
- Shromážděte všechny komponenty: hliníkový blok, pryskyřici, tvrdidlo, uvolňovací činidlo, odměrnou lžící, míchací misku, míchací tyčky a barvicí sady.

2. Míchání materiálů:

- V dobře větrané oblasti změřte 1½ fl. oz. pryskyřice a 1½ fl. oz. tvrdidla.
- Obě složky nalijte do míchací misky.
- Pomocí míchací tyčky důkladně promíchejte, dokud směs není homogenní.
- Pokud chcete, přidejte hnědou nebo černou barvu, abyste dosáhli požadované barvy, a dobře promíchejte.

3. Aplikace uvolňovacího činidla:

- Použijte jeden z aplikátorů uvolňovacího činidla k nanesení tenké vrstvy uvolňovacího činidla uvnitř hliníkového bloku.
- Zajistěte rovnoměrné pokrytí, aby se podložka nepřilepila.

4. Odlévání podložky:

- Opatrně nalijte smíchanou pryskyřici a tvrdidlo do hliníkového bloku.
- Nechte směs ztuhnout podle pokynů výrobce (obvykle několik hodin).
- Jakmile ztuhne, opatrně vyjměte podložku z bloku.

5. Konečná kontrola:

- Zkontrolujte hotovou podložku na jakékoli nedokonalosti.
- Ujistěte se, že bezpečně zapadá do svěráku na hlavně Brownells a univerzálního upínacího bloku.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakoukoli nepoužitou pryskyřici, tvrdidlo a uvolňovací činidlo podle místních předpisů.
- Nepouštějte materiály do kanalizace ani je nevyhazujte do běžného odpadu.
- Zkontrolujte místní pokyny pro likvidaci nebezpečného odpadu, pokud je to nutné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo další pomoc se prosím obraťte na kontaktní informace uvedené na obalu vašeho produktu nebo navštivte webové stránky výrobce.

Děkujeme, že dodržíte tyto bezpečnostní pokyny. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou našimi nejvyššími prioritami. Užijte si používání vaší sady BARREL VISE BUSHING MOLDING KIT!